

27,800円~54,800円

■濟州 3日間/ホテル：ベストウェスタン濟州・ティーウェイ航空利用・2~3名1室利用
お1人様の代金(大人・子供同額)※国内空港施設使用料および海外空港諸税が別途必要となります。

2018 10/26 ▶ 2019 3/28

大阪(関西空港)発着

燃油サーチャージ込み

ティーウェイ
t'way

航空で行く
チェジュ島

Jeju



お得な特典

おすすめオプションツアーで、
お得なセットプラン申込の方
には夕食時、飲み物1本サービス!
ビール・韓国焼酎・
ソフトドリンクからお1人様1本

グループ特典

6名様以上グループ参加の
場合は往復専用車送迎



写真提供：韓国観光公社・濟州観光公社

お得な!
SPECIAL
オプション
ツアー

Optional Tour おすすめオプションツアー

(追加料金要) 各共通2名様以上催行(大人・子供同額)

1日目 限定プラン

01 CHOICE! ホテルチェックイン後、東門市場散策、龍頭岩観光、済州の名物「黒豚サムギョプサル」の夕食へご案内
【追加料金：5,800円/お1名様】



02 CHOICE! 済州の名物「黒豚サムギョプサル」の夕食ご案内と NANTA ショー鑑賞
【追加料金：9,800円/お1名様】

■ソウルで話題のエンターテイメント、NANTA(ナンタ) キッチンパフォーマンスの世界をお楽しみください。
■所要時間：約4時間 ■12カ月未満参加不可



※お得なセットプラン(1コースと2コースを一緒に申込)【追加料金：12,800円/お1名様】

2日目又は3日目 限定プラン

03 CHOICE! 済州島西回り観光 朝：ウニわかめスープ定食・昼：雉しゃぶ 夕：骨付きカルビ
【追加料金：15,800円/お1名様】

正房瀑布・ウェドルゲ・天帝淵瀑布・山房窟寺、プレイ K-POP ミュージアム・済州観光公社免税店へご案内



05 CHOICE! 夕食と NANTA ショー鑑賞 済州の名物「骨付きカルビ」の夕食案内と NANTA ショー鑑賞
【追加料金：14,800円/お1名様】

■ソウルで話題のエンターテイメント、NANTA(ナンタ) キッチンパフォーマンスの世界をお楽しみください。
■所要時間：約4時間
■12カ月未満参加不可



2日目
限定

04 CHOICE! 済州島東回り観光 万丈窟・城山日出峰・ソプチコジ・城邑民俗村・サングムブリ観光へご案内
朝：ウニわかめスープ定食・昼：海鮮トオッベギ 夕：骨付きカルビ
【追加料金：15,800円/お1名様】



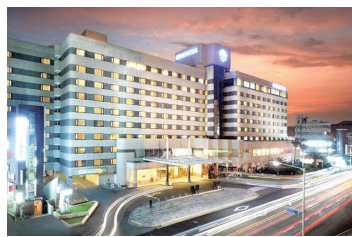
※お得なセットプラン(3コース又は4コースと5コースを一緒に申込)【追加料金：19,800円/お1名様】

ご利用ホテル

5 済州オリエンタル Jeju Oriental Hotel
<http://www.oriental.co.kr/>

- 総客室数：321室
- 日本語スタッフ：あり
- レストラン：ビュッフェ
- インターネット：無線 LAN (Wi-Fi) 無料

| ROOM 設備 | 洗濯機付便所 | | |
|---------|------------|-------|---|
| ドライヤー | 金庫 | スリッパ | ○ |
| バスタブ | 歯磨きセット(有料) | バスローブ | ○ |
| 冷蔵庫 | ミニバー | ポット | ○ |
| シャンプー | コンディショナー | NHK放送 | ○ |



7 ハワードジョンソン済州 Howard Johnson Jeju Hotel
<http://www.hojojejujeondong.com/>

- 総客室数：464室
- 日本語スタッフ：英語対応
- レストラン：朝食ビュッフェ
- インターネット：無線 LAN (Wi-Fi) 無料

| ROOM 設備 | 洗濯機付便所 | | |
|---------|----------|-------|---|
| ドライヤー | 金庫 | スリッパ | ○ |
| バスタブ | 歯磨きセット | バスローブ | × |
| 冷蔵庫 | ミニバー | ポット | ○ |
| シャンプー | コンディショナー | NHK放送 | ○ |



6 済州 KAL Jeju KAL Hotel
<http://www.kalhotel.co.kr/>

- 総客室数：282室
- 日本語スタッフ：あり
- レストラン：ビュッフェ、和食、中華、韓国料理、バー
- インターネット：無線 LAN (Wi-Fi) 無料→予約の時必ず申し込む必要!

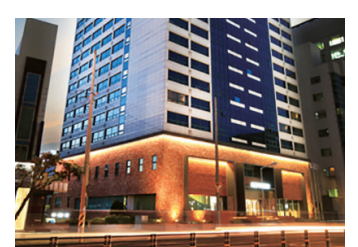
| ROOM 設備 | 洗濯機付便所 | 付いていない部屋があるので、予約の時に必ず申し込む必要! | |
|---------|------------|------------------------------|---|
| ドライヤー | 金庫 | スリッパ | ○ |
| バスタブ | 歯磨きセット(有料) | バスローブ | ○ |
| 冷蔵庫 | ミニバー | ポット | ○ |
| シャンプー | コンディショナー | NHK放送 | ○ |



8 ベストウェスタン済州 Best Western Jeju Hotel
<https://www.bestwesternjeju.com:4440/html/main.asp>

- 総客室数：363室
- 日本語スタッフ：英語対応
- レストラン：朝食ビュッフェ、バー
- インターネット：無線 LAN (Wi-Fi) 無料

| ROOM 設備 | 洗濯機付便所 | | |
|---------|-----------------|-------|---|
| ドライヤー | 金庫 | スリッパ | ○ |
| バスタブ | 歯磨きセット(有料/7シフト) | バスローブ | × |
| 冷蔵庫 | ミニバー | ポット | ○ |
| シャンプー | コンディショナー | NHK放送 | × |



チェジュホテルMAP



※フライトスケジュールは予告なしに変更される場合がございます。※上記以外に臨時便を利用する場合もございます。※相部屋はお受けできません。※1名様1室利用ご希望の方は別途、1人部屋利用追加料金が必要となります。※3名様で1室(トリプル)をご利用の場合、2人部屋に簡易ベッドを入れてご利用頂くか、手配となります。また簡易ベッドの撤去時刻は致しくなる場合がございます。予めご了承下さい。※市内観光や空港送迎時、少人数の場合はタクシー・リムジンバスなどを利用する場合もございます。又他ツアーのお客様と一緒に、他のホテルを経由する場合がございます。この場合多少お待ち合わせ頂く場合がございます。※子供代金は2歳以上12歳未満のお子様を言います。※幼児代金(10,000円)については、航空座席・宿泊施設を使用しない場合のみ適用となります。※お客様のご希望によりパンフレット記載以外の延泊、ガイド、車、レストランなどの各種手配をお受けすることがありますが、この場合の旅行契約形態はお客様と取扱店との間の手配契約となり、当社は取扱店の手配代行者となります。この場合の手配料については取扱店所定の手配料を申し受けます。※ご出発10～7日前(遅くとも前日)までに集合時刻、場所、利用運送機関、宿泊施設などの確定内容をお客様と最終旅行日程表を交付いたします。但し、旅行のお申込みが旅行開始日の前日より起算して7日以降の場合、お客様の承諾を得て、旅行開始日より前日に交付する場合がございます。パンフレット記載の日程は変更となる場合がありますので、最終旅行日程表を必ずご確認ください。※20歳未満の方のご参加には保護者の同意書が必要です。19歳未満の方のみのご参加はできません。韓国では19歳以下の方が1部屋を一緒に利用することがお申込みの条件となります。19歳未満の方のご参加には保護者の同行を条件とさせていただきます。※渡航手続きについて：パスポート(旅券)が今回のご旅行に有効かどうかの確認、ならびに代次ポート・ビザ(査証)の取得等はお客様ご自身の責任で行っていただきます。日本国籍の場合、韓国入国時有効期間3ヵ月以上残っていないとさせていただきます。滞在中の間違いや不明点は、必ず現地でお申し出ください。現地係員が対応させていただきます。現地係員への連絡先は日程表に記載しております。ご帰国後にお申し出いただいた場合にはサービスに対する補償は致しかねます。

トンボツアーにご参加のお客様へ 2018年10月～2019年3月

ロッテ免税店の入店時特典案内 **ロッテ免税店**

濟州シティ店 / 年中無休

ロッテシティホテル濟州 1-3F 10:00～19:30

ご来店のお客様に下記4つの中からいずれか1つプレゼント!

1. カタツムリマスキート
2. 韓流スタークリアファイル

※在庫がなくなった場合、プレゼントの内容が変更になることもあります。予めご了承下さい。

専用車とガイドチャーター (車1台+ガイド1名当たりの料金)

| 内容 | 料金 |
|----------------|-----------------|
| ※4時間は済州市内利用です。 | 4時間 8時間 |
| ボンゴ(5名様まで) | 20,000円 30,000円 |
| コンビ(10名様まで) | 30,000円 40,000円 |
| | 4時間 8時間 |
| ガイドのみ | 12,000円 18,000円 |

※専用車とガイドチャーターの場合、入場料・有料道路代・駐車代・食事代(ガイド・ドライバー分含む)は別途必要となります。

トンボツアーご旅行条件(要旨)

- 詳しい旅行条件を説明した書面をお渡し致しますので、事前にご確認の上お申込ください。
- 募集型企画旅行契約**
この旅行は三鶴航空サービス(株)(以下「当社」といいます。)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結することになります。旅行条件は、下記内容及び別途お送りする旅行条件書、出発前にお渡しする最終旅行日程表と称する別途書面によります。
 - 旅行のお申込み及び契約成立時期**
当社又は当社の受託営業所(以下「当社」といいます。)にて所定の申込書に所定の事項を記入し、右記の申込書を添えてお申込み下さい。[お申込み: お1人様につき旅行代金の20%以上] お申込みは旅行代金、取消料又は違約料のそれぞれ一部として取扱致します。電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段でお申込みの場合、当社が予約の承諾の旨を通知した翌日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金の支払いをいたしました。旅行契約は、当社が契約の締結を承認し、申込金を受領した時に成立致します。
 - 旅行代金のお支払**
旅行代金は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって21日目に当たる日より前にお申込みの間隔の場合は当社から指定する期日までに)お支払下さい。また、お客様が提携カード(年会費がある場合、お客様の署名無き)として旅行代金、取消料、追加諸費用などをお支払いいただくことがあります。この場合のカード利用日はお客様からお申し出が無い限り、お客様の承諾日と致します。
 - 通信契約を希望されるお客様との旅行条件**
当社提携クレジットカード会社のカード会員(以下「会員」といいます。)より「会員の署名なくして旅行代金や取消料等の支払いを受ける」「通信契約」といいます。ことを条件にお申込みを受け付けます。受託旅行業者により当該取扱ができない場合があります。また取扱ができるカードの種類も受託旅行業者により異なります。・契約成立は、当社が郵便で旅行契約の締結の通知を発信した時(電話、E-MAIL等電子承諾通知を利用する場合はその通知がお客様に到達した時)とします。また申込時は「会員番号・カード有効期限」等を通知していただきます。・「カード利用日」とは旅行代金等の支払い又は払戻し債務を履行すべき日をいいます。旅行代金のカード利用日は「契約成立日」とします。また取消料のカードの利用日は「契約解除依頼日」とします。(但し契約解除依頼日が旅行代金のカード利用日以降であった場合は、当社は旅行代金から取消料を差し引いた額を解除依頼日の翌日から起算して7日以内をカード利用日として扱います。)
 - 旅行代金に含まれているもの**
パンフレットに明示された以下のものが含まれます。
(1) 航空運賃・料金、特に明示されていない場合はエコノミークラスを利用します。宿泊の料金、税、サービス料金。
(2) 1人につきスーツケース等1個の受託手荷物運搬料金。(お1人15kg以内が原則ですが、航空会社、クラス、方面によって異なりますので、詳しくは係員にお知らせください。)
 - 取消料**
お申し込みの後、お客様のご都合で旅行を取り消される場合には旅行代金に対しておとりつき取消料をいただきます。
●旅行開始日がピーク時(4月27日～5月6日、7月20日～8月31日、12月20日～1月7日)の旅行で、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日目に当たる日以降31日目に当たる日まで旅行代金の10%(但し上限50,000円)
●旅行開始日の前日より起算してさかのぼって30日目に当たる日以降15日目に当たる日まで
旅行代金が50万円以上.....100,000円
旅行代金が30万円以上50万円未満.....50,000円
旅行代金が15万円以上30万円未満.....30,000円
旅行代金が10万円以上15万円未満.....20,000円
旅行代金が10万円未満.....旅行代金の20%
●旅行開始日の14日前～3日前.....旅行代金の20%
●旅行開始日の前日及び前日.....旅行代金の50%
●旅行開始日当日(旅行開始前).....旅行代金の50%
●旅行開始日当日の無連絡不参加又は旅行開始後の取消.....旅行代金の100%
●旅行開始後の解除・払戻し
お客様のご都合により途中で離断された場合は、お客様の権利放棄とみなし、一切の払戻しをいたしません。
 - 旅行内容・旅行代金の変更**
当社は、天災地変、戦乱、暴動、運送・宿泊機関等の旅行サービス提供の中止など、その他当社の関与し得ない事由、また運送機関の適用運賃・料金の大幅な改訂により、旅行内容・代金を変更する場合があります。尚お客様のお申し出により旅行内容の変更がある場合は、別途必要経費をいただきます。又、運送・宿泊機関等の利用人員により、旅行代金が異なる場合お客様のご都合で当利用人員が変更になったときは、旅行代金を変更します。
 - 当社の責任**
当社は当社または手配代行者の故意又は過失によりお客様に損害を与えたときは、損害を賠償いたします。
 - お客様の責任**
お客様の故意又は過失により当社が損害を被ったときは、当該お客様は損害を賠償しなければなりません。また当社から提供される情報を活用し、お客様の権利・義務その他旅行契約の内容について理解するように努めなければなりません。尚、旅行開始後に契約書面に記載された旅行サービスについて、記載内容と異なるものと認識したときは、旅行地において速やかに当社、当社の手配代行者又は旅行サービス提供者にその旨を申し出なければなりません。
 - 特別補償**
当社は、お客様が募集型企画旅行参加中に急激かつ偶然な外来の事故により、その身体、生命又は手荷物の上に被った一定の損害について、あらかじめ定める額の補償金及び見舞金を支払います。
 - 旅程保証**
当社は、別途定める契約内容の重要な変更が生じた場合は、旅行代金に一定の率を算じた額の要補償金を支払います。詳しくはトンボツアー旅行条件書でお知らせ下さい。その他の事項については、当社募集型企画旅行契約、トンボツアー旅行条件書によるものとします。
 - その他**
(1) 保護衛生については：渡航先の衛生状況については、「厚生労働省海外渡航者のための感染症情報」ホームページ <http://www.forth.go.jp/> でご確認ください。
(2) 海外危険情報については：渡航先(国又は地域)によっては、「外務省海外危険情報」等、国・地域の渡航に関する情報が出されている場合があります。お申込みの際に当社より「海外危険情報に関する書面」をお渡しします。また、「外務省海外安全ホームページ」 <http://www.anzen.mofa.go.jp/> 外務省海外安全相談センター：03-5501-8162でもご確認ください。
また、旅行日程・滞在先・連絡先などを登録すると、滞在先の最新の危険情報や緊急時の連絡メール等を受け取れる外務省のシステム「たびレジ」: <https://www.ezairyu.mofa.go.jp/tabireg/> への登録をお勧め致します。
(3) 個人情報の取扱いについて：
「い、当社およびご旅行をお申いただいた受託旅行業者(以下「販売店」)は、旅行申込みの際にご提出いただいた個人情報について、お客様との連絡や・運送・宿泊機関等の手配のために利用させていただくほか、必要な範囲内において当該機関等に提供いたします。
ロ、当社、当社のグループ企業である三鶴航空サービス株式会社等当社と提携する企業および販売店が取り扱う商品、サービスに関する情報をお客様に提供させていただくことがあります。
ハ、上記のほか、当社の個人情報の取り扱いに関する方針については、当社の店舗またはホームページでご確認ください。
■旅行条件(抜粋)基準日 この旅行条件(抜粋)の基準日は、2018年8月1日です。旅行代金は、2018年8月1日現在有効なものとして公示されている航空運賃・適用規則を基準として算出しています。
■その他 旅行開始日に満2歳以上12歳未満の方はとも旅行代金が適用されます。

MITSURU
三鶴航空サービス株式会社

●お申し込み・お問い合わせは
一般社団法人 日本旅行業協会 正会員 観光庁長官登録旅行業 第337号
旅行企画・実施 三鶴航空サービス株式会社 E-mail: info@mitsuru.co.jp <http://www.mitsuru.co.jp>
〒542-0086 大阪市中央区西心斎橋2-3-7

航空機・バス等の発着時刻を元にした
目安時間です。日程表内の時間帯はホテルの出発時刻ではなく交通機関の出発時刻を示しています。

| 時間 | 00:00 | 04:00 | 06:00 | 08:00 | 12:00 | 16:00 | 18:00 | 23:00 | 24:00 |
|----|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 未明 | | | | | | | | | |
| 早朝 | | | | | | | | | |
| 朝 | | | | | | | | | |
| 午後 | | | | | | | | | |
| 夕刻 | | | | | | | | | |
| 夜 | | | | | | | | | |
| 深夜 | | | | | | | | | |

海外旅行保険加入のお勧め

海外では万一の事故や病気の時思いもかけぬ費用がかかるものです。ご旅行をより安心できるものとするために、お客様ご自身で十分な旅行保険(疾病・傷害・盗難等)に加入されることをお勧めします。詳しくはお申し込み窓口または各保険会社にご相談ください。

「みつる★CLUB」メルマガ会員募集中!
<http://www.mitsuru.co.jp> 登録無料のメルマガ情報をメールでお届け!

旅行業公正取引協議会
JATA 日本旅行業協会 Japan Association of Travel Agents
むち! 海外へ Visit World!

※担当者の説明にご不明な点がございましたら、旅行業務取扱管理者(当営業所での取引責任者)までご質問ください。
三鶴航空サービス株式会社は、一般社団法人 日本旅行業協会(JATA)の正会員です。